

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;
Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 07 tháng 8 năm 2017 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án Dân sự thụ lý số: 157/2017/TLST-DS ngày 21 tháng 6 năm 2017.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

- *Nguyên đơn*: Ông **Trương Văn X** - sinh năm 1939.
Cư trú: ấp RM, xã PH, huyện Cái Nước, tỉnh Cà Mau.

Người bảo vệ quyền và lợi ích hợp pháp cho ông Trương Văn X: Ông **Huỳnh Phương Đ** là Trợ giúp viên pháp lý, thuộc Trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà nước tỉnh Cà Mau.

- *Bị đơn*: Ông **Phạm Hoàng K** - sinh năm 1959.

Người đại diện theo ủy quyền cho ông Phạm Hoàng K là bà **Lê Thị H**, sinh năm 1967.

Cùng cư trú: ấp ST, xã TP, huyện Cái Nước, tỉnh Cà Mau.

- *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan*: Bà **Lê Thị H** – sinh năm 1967.
Cư trú: ấp ST, xã TP, huyện Cái Nước, tỉnh Cà Mau.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Ông Phạm Hoàng K và bà Lê Thị H đồng ý liên đới trả cho ông Trương Văn X số tiền nợ là 29.600.000 đồng (Hai mươi chín triệu sáu trăm nghìn đồng). Ông Trương Văn X đồng ý việc ông Phạm Hoàng K và bà Lê Thị H trả cho ông số tiền nợ là 29.600.000 đồng (Hai mươi chín triệu sáu trăm nghìn đồng).

Ông Huỳnh Phương Đ là người bảo vệ quyền và lợi ích hợp pháp cho ông Trương Văn X đồng ý việc ông Phạm Hoàng K và bà Lê Thị H trả cho ông Trương Văn X số tiền nợ là 29.600.000 đồng (Hai mươi chín triệu sáu trăm nghìn đồng).

Trường hợp bên có nghĩa vụ chậm trả tiền thì bên đó phải trả lãi đối với số tiền chậm trả theo quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự năm 2015.

- Về án phí dân sự sơ thẩm có giá ngạch các đương sự không phải chịu. Do các bên đương sự có đơn xin miễn tiền án phí và có cung cấp hồ sơ hộ nghèo.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận

- TAND tỉnh Cà Mau;
- VKSND huyện Cái Nước;
- Chi cục THA dân sự huyện Cái Nước;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ.

THẨM PHÁN

Trần Nhủ Khuyên